

# **VEVOR<sup>®</sup>**

## **TOUGH TOOLS, HALF PRICE**

Technical Support and E-Warranty Certificate [www.vevor.com/support](http://www.vevor.com/support)

## **DRILL CORE BITS USER MANUAL**

We continue to be committed to provide you tools with competitive price. "Save Half", "Half Price" or any other similar expressions used by us only represents an estimate of savings you might benefit from buying certain tools with us compared to the major top brands and does not necessarily mean to cover all categories of tools offered by us. You are kindly reminded to verify carefully when you are placing an order with us if you are actually saving half in comparison with the top major brands.

# VEVOR<sup>®</sup>

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

## DRILL CORE BITS

**MODEL: 107300AA/102300AA/63300AA/108400BC/25400AC/32400AC/  
50400BC**



(The picture is for reference only, please refer to the actual object)

### **NEED HELP? CONTACT US!**

Have product questions? Need technical support? Please feel free to contact us:

**Technical Support and E-Warranty Certificate**  
**[www.vevor.com/support](http://www.vevor.com/support)**

This is the original instruction, please read all manual instructions carefully before operating. VEVOR reserves a clear interpretation of our user manual. The appearance of the product shall be subject to the product you received. Please forgive us that we won't inform you again if there are any technology or software updates on our product.

## SAFETY INSTRUCTION AND PRECAUTIONS



### **WARNING:**

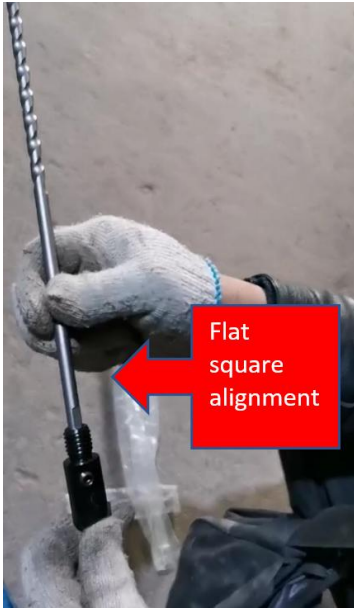
Read this material before using this product. Failure to do so can result in serious injury.

1. This product is not a toy. Do not allow children to play with this item.
2. Use as intended only.
3. **Work area safety:** Keep the workplace clean and bright. Chaos and dark places can cause an accident.
4. **Personal safety:** Be alert, pay attention to the operation and stay awake when operating the power tool. Do not operate the power tool with fatigue, medication, alcohol, or therapeutic response.
5. Use safety devices. Always wear goggles. Safety devices, such as dust masks under suitable conditions, non-slip safety shoes, helmets, hearing protection and other devices can reduce personal injury.
6. Dress properly. Do not wear loose clothing or wear jewelry. Keep your hair, clothes and sleeves away from moving parts. Loose clothing, ornaments or long hair may be involved in moving parts.

## OPERATION AS BELOW

### hand held electric drill

1. Insert the drill bit into the adapter, make sure the incline of the drill bit is the same angle as the adapter bolt hole, and lock the screw. (Figure 1-2)



( Figure 1 )



( Figure 2 )

2. Select the correct matching electric hammer to drill a hole about 5-6cm deep, and insert the adaptor into the drill bit. (Figure 3)



(Figure 3)

3. Insert the adaptor into the drill bit and rotate it to be tight(Figure 4). The center bit must be the center of the drill bit, and the center deviation must not be greater than 1mm(Figure 5).



(Figure 4)



(Figure 5)

4. Insert the adaptor into the machine connection, and check to see if it is in place (Figure 6). Make sure there is no inclination between the drill bits and wall in drilling(Figure 7).



(Figure 6)

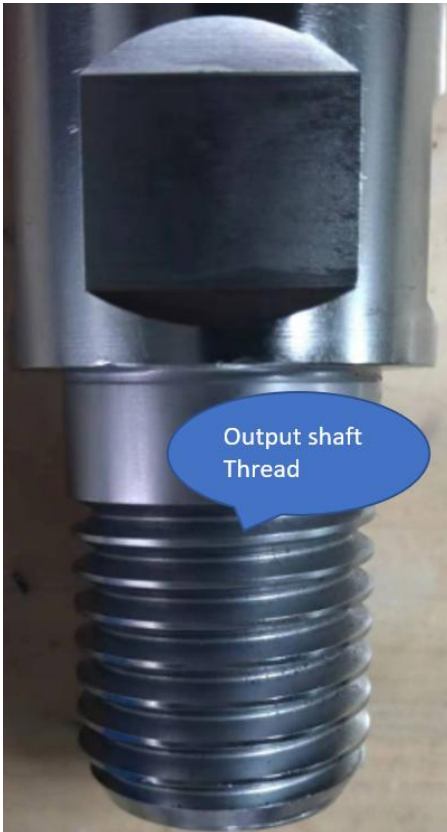


(Figure 7)

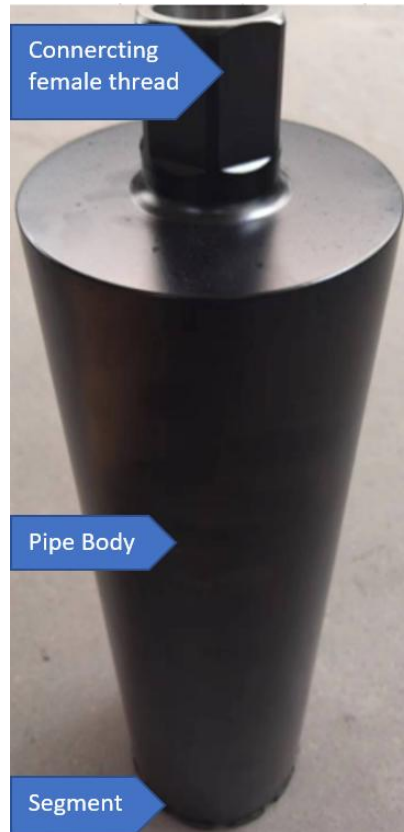
## Bench drilling machine and core drill machine

1. Check whether the thread matches the drill output shaft thread before use. (Figure 8)

2. Check whether the drill specifications are correct and the tool teeth are deformed and exhausted. (Figure 9)



(Figure 8)



(Figure 9)

3. Tighten the bit by turning the wrench clockwise, and check that the bit swings no more than 0.5mm. (Figure 10)

4. Replacing the drill bit: Using wrenches to hold the output shaft and the bit connector, then turns counterclockwise the bottom wrench. (Figure 11)



(Figure 10)



(Figure 11)

	Items	Description
1	Name	Drill Core Bits
2	Model	107300AA
3	Parameter	Gauge of bit: $\Phi 4.25''(\Phi 108\text{mm})$ Max coring depth: 9.5"(241.3mm) Joint dimension: 5/8"-11 Tactic form: wet and dry dual use

	Items	Description
1	Name	Drill Core Bits
2	Model	102300AA
3	Parameter	Gauge of bit: $\Phi 4''(\Phi 101.6\text{mm})$ Max coring depth: 9.5"(241.3mm) Joint dimension: 5/8"-11 Tactic form: wet and dry dual use

	Items	Description
1	Name	Drill Core Bits
2	Model	63300AA
3	Parameter	Gauge of bit: $\Phi 2.5''(\Phi 63.5\text{mm})$ Max coring depth: 9.5"(241.3mm) Joint dimension: 5/8"-11 Tactic form: wet and dry dual use

	Items	Description
1	Name	Drill Core Bits
2	Model	108400BC
3	Parameter	Gauge of bit: $\Phi 4.25''(\Phi 108\text{mm})$ Max coring depth: 14''(355mm) Joint dimension: 1-1/4''-7 Tactic form: wet-type

	Items	Description
1	Name	Drill Core Bits
2	Model	25400AC
3	Parameter	Gauge of bit: $\Phi 1''(\Phi 25.4\text{mm})$ Max coring depth: 14''(355mm) Joint dimension: 5/8''-11 Tactic form: wet-type

	Items	Description
1	Name	Drill Core Bits
2	Model	32400AC
3	Parameter	Gauge of bit: $\Phi 1-1/4''(\Phi 32\text{mm})$ Max coring depth: 14''(355mm) Joint dimension: 5/8''-11 Tactic form: wet-type

	Items	Description
1	Name	Drill Core Bits
2	Model	50400BC
3	Parameter	Gauge of bit: $\Phi 2''(\Phi 50.8\text{mm})$ Max coring depth: 14''(355mm) Joint dimension: 1-1/4"-7 Tactic form: wet-type

**Address:** Baoshanqu Shuangchenglu 803long 11hao 1602A-1609shi Shanghai  
**Imported to AUS:** SIHAO PTY LTD. 1 ROKEVA STREETEASTWOOD NSW 2122  
 Australia

**Imported to USA:** Sanven Technology Ltd. Suite 250, 9166 Anaheim Place,  
 Rancho Cucamonga, CA 91730



SHUNSHUN GmbH  
 Römeräcker 9 Z2021, 76351  
 Linkenheim-Hochstetten, Germany



Pooledas Group Ltd  
 Unit 5 Albert Edward House, The  
 Pavilions Preston, United Kingdom

**Made In China**



# **VEVOR<sup>®</sup>**

**TOUGH TOOLS, HALF PRICE**

**Technical Support and E-Warranty Certificate**  
**[www.vevor.com/support](http://www.vevor.com/support)**

# **VEVOR<sup>®</sup>**

**TOUGH TOOLS, HALF PRICE**

Soporte técnico y certificado de garantía electrónica [www.vevor.com/support](http://www.vevor.com/support)

## **BROCAS DE PERFORACIÓN MANUAL DE USUARIO**

We continue to be committed to provide you tools with competitive price. "Save Half", "Half Price" or any other similar expressions used by us only represents an estimate of savings you might benefit from buying certain tools with us compared to the major top brands and does not necessarily mean to cover all categories of tools offered by us. You are kindly reminded to verify carefully when you are placing an order with us if you are actually saving half in comparison with the top major brands.

# VEVOR®

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

## DRILL CORE BITS

**MODELO:**

**107300AA/102300AA/63300AA/108400BC/25400AC/32400AC/  
50400 AC**



( La imagen es solo de referencia, consulte el objeto real)

## NEED HELP? CONTACT US!

Have product questions? Need technical support? Please feel free to contact us:

**Technical Support and E-Warranty Certificate**  
[www.vevor.com/support](http://www.vevor.com/support)

This is the original instruction, please read all manual instructions carefully before operating. VEVOR reserves a clear interpretation of our user manual. The appearance of the product shall be subject to the product you received. Please forgive us that we won't inform you again if there are any technology or software updates on our product.

## SAFETY INSTRUCTION AND PRECAUTIONS



### ADVERTENCIA:

Lea este material antes de usar este producto. De lo contrario, se pueden producir lesiones graves.

6. Este producto no es un juguete. No permita que los niños jueguen con este artículo.
7. Úselo únicamente según lo previsto.
8. **Seguridad en el área de trabajo:** Mantenga el lugar de trabajo limpio y brillante. El caos y los lugares oscuros pueden provocar un accidente.
9. **Seguridad personal:** Esté alerta, preste atención al funcionamiento y permanezca despierto cuando opere la herramienta eléctrica. No opere la herramienta eléctrica si siente fatiga, medicamentos, alcohol o respuesta terapéutica.

10. Utilice dispositivos de seguridad. Utilice siempre gafas protectoras. Los dispositivos de seguridad, como máscaras contra el polvo en condiciones adecuadas, calzado de seguridad antideslizante, cascos, protección auditiva y otros dispositivos, pueden reducir las lesiones personales.

6. Vístete apropiadamente. No use ropa holgada ni use joyas. Mantenga el cabello, la ropa y las mangas alejados de las piezas móviles. Ropa suelta, adornos o pelo largo pueden estar involucrados en las piezas móviles.

## OPERATION AS BELOW

### **taladro eléctrico de mano**

1 . Inserte la broca en el adaptador, asegúrese de que la inclinación de la broca tenga el mismo ángulo que el orificio del perno del adaptador y bloquee el tornillo.  
(Figura 1-2)



( Figura 1) ( Figura 2)

2 . Seleccione el martillo eléctrico adecuado para perforar un agujero de unos 5-6 cm de profundidad. e inserte el adaptador en la broca. (Figura 3)



(Figura 3)

5. Inserte el adaptador en la broca y gírelo para que quede apretado (Figura 4) . La broca central debe ser el centro de la broca y la desviación central no debe ser superior a 1 mm (Figura 5).



(Figura 4) (Figura 5)

6. Inserte el adaptador en la conexión de la máquina y verifique si está en su lugar (Figura 6) . Asegúrese de que no haya inclinación entre las brocas y la pared al perforar (Figura 7).

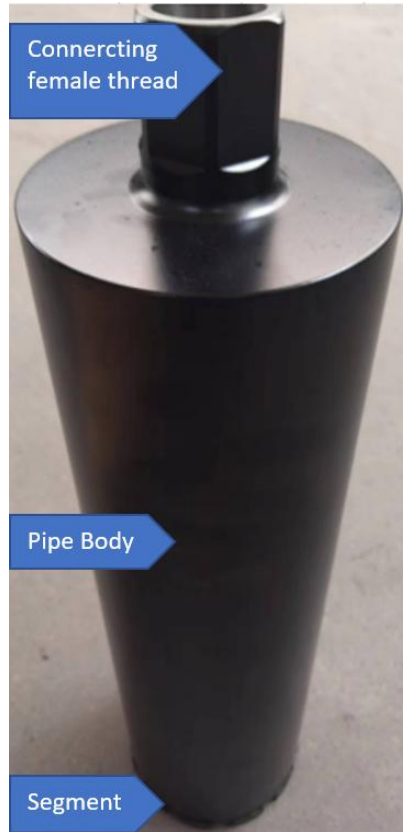
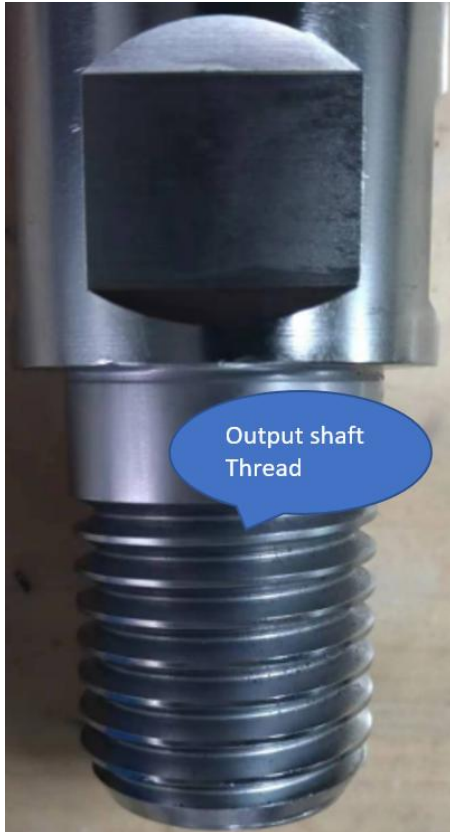


(Figura 6) (Figura 7)

## **Perforadora de banco y perforadora de núcleos**

5. Compruebe si la rosca coincide con la rosca del eje de salida del taladro antes de usar. (Figura 8)

6. Compruebe si las especificaciones del taladro son correctas y si los dientes de la herramienta están deformados y agotados. (Figura 9)



(Figura 8) (Figura 9)

7. Apriete la broca girando la llave en el sentido de las agujas del reloj y verifique que la broca no oscile más de 0,5 mm. (Figura 10)

8. Reemplazo de la broca: use llaves para sujetar el eje de salida y el conector de la broca, luego gire en sentido antihorario la llave inferior. (Figura 11)



(Figura 10) (Figura 11)

	Elementos	Descripción
1	Nombre	Brocas de perforación

2	Modelo	107300AA
3	Parámetro	<p>Calibre de la broca: <math>\Phi 4.25''(\Phi 108\text{mm})</math></p> <p>Profundidad máxima de perforación: <math>9.5''(241.3\text{mm})</math></p> <p>Dimensión de la junta: <math>5/8''-11</math></p> <p>Forma táctica: doble uso húmedo y seco</p>

	Elementos	Descripción
1	Nombre	Brocas de perforación
2	Modelo	102300AA
3	Parámetro	<p>Calibre de la broca: <math>\Phi 4''(\Phi 101.6\text{mm})</math></p> <p>Profundidad máxima de perforación: <math>9.5''(241.3\text{mm})</math></p> <p>Dimensión de la junta: <math>5/8''-11</math></p> <p>Forma táctica: doble uso húmedo y seco</p>

	Elementos	Descripción
1	Nombre	Brocas de perforación
2	Modelo	63300AA
3	Parámetro	<p>Calibre de la broca: <math>\Phi 2.5''(\Phi 63.5\text{mm})</math></p> <p>Profundidad máxima de perforación: <math>9.5''(241.3\text{mm})</math></p> <p>Dimensión de la junta: <math>5/8''-11</math></p> <p>Forma táctica: doble uso húmedo y seco</p>

	Elementos	Descripción
1	Nombre	Brocas de perforación

2	Modelo	108400 aC
3	Parámetro	<p>Calibre de la broca: <math>\Phi 4.25''(\Phi 108\text{mm})</math></p> <p>Profundidad máxima de perforación: 14''(355mm)</p> <p>Dimensión de la junta: 1-1/4''-7</p> <p>Forma táctica: tipo húmedo</p>

	Elementos	Descripción
1	Nombre	Brocas de perforación
2	Modelo	25400AC
3	Parámetro	<p>Calibre de la broca: <math>\Phi 1''(\Phi 25,4 \text{ mm})</math></p> <p>Profundidad máxima de perforación: 14''(355 mm)</p> <p>Dimensión de la junta: 5/8''-11</p> <p>Forma táctica: tipo húmedo</p>

	Elementos	Descripción
1	Nombre	Brocas de perforación
2	Modelo	32400AC
3	Parámetro	<p>Calibre de la broca: <math>\Phi 1-1/4''(\Phi 32\text{mm})</math></p> <p>Profundidad máxima de extracción de muestras: 14''(355 mm)</p> <p>Dimensión de la junta: 5/8''-11</p> <p>Forma táctica: tipo húmedo</p>

	Elementos	Descripción
1	Nombre	Brocas de perforación

2	Modelo	50400 aC
3	Parámetro	<p>Calibre de la broca: <math>\Phi 2''</math>(<math>\Phi 50,8</math> mm)</p> <p>Profundidad máxima de perforación: 14''(355 mm)</p> <p>Dimensión de la junta: 1-1/4''-7</p> <p>Forma táctica: tipo húmedo</p>

**Dirección:** Baoshanqu Shuangchenglu 803long 11hao 1602A-1609shi Shanghai  
**Importado a AUS:** SIHAO PTY LTD. 1 ROKEVA STREET ASTWOOD NSW 2122  
Australia

**Importado a EE. UU.:** Sanven Technology Ltd. Suite 250, 9166 Anaheim Place,  
Rancho Cucamonga, CA 91730

<b>EC</b>	<b>REP</b>
-----------	------------

SHUNSHUN GmbH  
Römeräcker 9 Z2021, 76351  
Linkenheim-Hochstetten, Germany

<b>UK</b>	<b>REP</b>
-----------	------------

Pooledas Group Ltd  
Unit 5 Albert Edward House, The  
Pavilions Preston, United Kingdom

**Hecho en china**



**VEVOR**<sup>®</sup>  
TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Soporte técnico y certificado de garantía electrónica  
[www.vevor.com/support](http://www.vevor.com/support)

# **VEVOR<sup>®</sup>**

## **TOUGH TOOLS, HALF PRICE**

Supporto tecnico e certificato di garanzia elettronica [www.vevor.com/support](http://www.vevor.com/support)

### **PUNTE DA TRAPANO MANUALE D'USO**

We continue to be committed to provide you tools with competitive price. "Save Half", "Half Price" or any other similar expressions used by us only represents an estimate of savings you might benefit from buying certain tools with us compared to the major top brands and does not necessarily mean to cover all categories of tools offered by us. You are kindly reminded to verify carefully when you are placing an order with us if you are actually saving half in comparison with the top major brands.

# VEVOR®

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

## DRILL CORE BITS

**MODELLO:**

**107300AA/102300AA/63300AA/108400BC/25400AC/32400AC/**

**50400 A.C**



( L'immagine è solo di riferimento, fare riferimento all'oggetto reale)

## NEED HELP? CONTACT US!

Have product questions? Need technical support? Please feel free to contact us:

**Technical Support and E-Warranty Certificate**  
[www.vevor.com/support](http://www.vevor.com/support)

This is the original instruction, please read all manual instructions carefully before operating. VEVOR reserves a clear interpretation of our user manual. The appearance of the product shall be subject to the product you received. Please forgive us that we won't inform you again if there are any technology or software updates on our product.

## SAFETY INSTRUCTION AND PRECAUTIONS



### AVVERTIMENTO:

Leggere questo materiale prima di utilizzare questo prodotto. In caso contrario si potrebbero causare lesioni gravi.

11. Questo prodotto non è un giocattolo. Non permettere ai bambini di giocare con questo oggetto.
12. Utilizzare solo come previsto.
13. **Sicurezza dell'area di lavoro:** mantenere il luogo di lavoro pulito e luminoso. Il caos e i luoghi bui possono causare incidenti.
14. **Sicurezza personale:** prestare attenzione, prestare attenzione al funzionamento e rimanere svegli quando si utilizza l'utensile elettrico. Non utilizzare l'utensile elettrico in caso di stanchezza, farmaci, alcol o risposta terapeutica.

15. Utilizzare dispositivi di sicurezza. Indossa sempre gli occhiali. I dispositivi di sicurezza, come maschere antipolvere in condizioni adeguate, scarpe di sicurezza antiscivolo, caschi, protezioni per l'udito e altri dispositivi possono ridurre le lesioni personali.

6. Vestirsi adeguatamente. Non indossare abiti larghi né indossare gioielli. Tenere i capelli, i vestiti e le maniche lontani dalle parti in movimento. Abiti larghi, ornamenti o capelli lunghi potrebbero essere coinvolti nelle parti in movimento.

## OPERATION AS BELOW

### **trapano elettrico portatile**

1 . Inserire la punta del trapano nell'adattatore, assicurarsi che l'inclinazione della punta del trapano abbia lo stesso angolo del foro del bullone dell'adattatore e bloccare la vite. (Figura 1-2)



( Figura 1) ( Figura 2)

2 . Seleziona il martello elettrico corrispondente per praticare un foro profondo circa 5-6 cm, e inserire l'adattatore nella punta del trapano. (Figura 3)



(Figura 3)

7. Inserire l'adattatore nella punta del trapano e ruotarlo per fissarlo (Figura 4) . La punta centrale deve essere il centro della punta del trapano e la deviazione dal centro non deve essere maggiore di 1 mm (Figura 5).



(Figura 4) (Figura 5)

8. Inserire l'adattatore nella connessione della macchina e verificare se è in posizione (Figura 6) . Assicurarsi che non ci sia inclinazione tra le punte del trapano e il muro durante la perforazione (Figura 7).

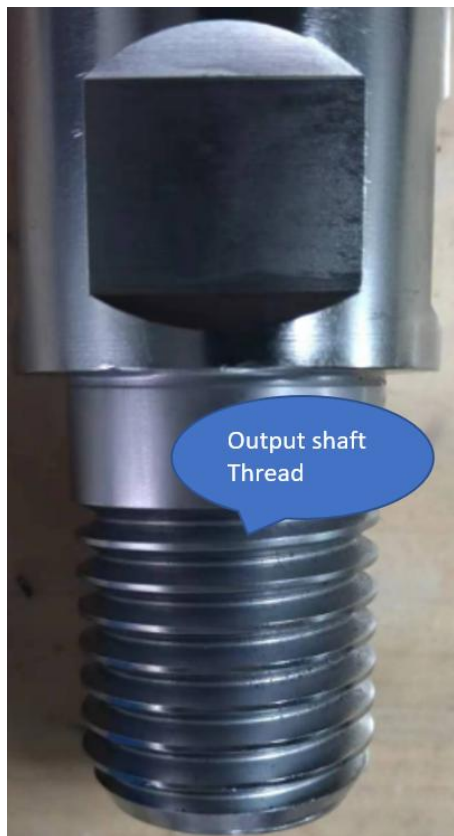


(Figura 6) (Figura 7)

## **Trapano da banco e carotatrice**

9. Controllare se la filettatura corrisponde alla filettatura dell'albero di uscita del trapano prima dell'uso. (Figura 8)

10. Controllare se le specifiche della punta sono corrette e i denti dell'utensile sono deformati ed esausti. (Figura 9)



(Figura 8) (Figura 9)



11. Stringere la punta ruotando la chiave in senso orario e verificare che la punta non oscilli più di 0,5 mm. (Figura 10)

12. Sostituzione della punta del trapano: utilizzare le chiavi per tenere fermo l'albero di uscita e il connettore della punta, quindi ruotare in senso antiorario la chiave inferiore. (Figura 11)



(Figura 10) (Figura 11)

	Elementi	Descrizione
1	Nome	Punte da trapano

2	Modello	107300AA
3	Parametro	<p>Calibro della punta: <math>\Phi 4,25''</math> (<math>\Phi 108</math> mm)</p> <p>Profondità massima di carotaggio: 9,5" (241,3 mm)</p> <p>Dimensione del giunto: 5/8" -11</p> <p>Forma tattica: doppio uso bagnato e asciutto</p>

	Elementi	Descrizione
1	Nome	Punte da trapano
2	Modello	102300AA
3	Parametro	<p>Calibro della punta: <math>\Phi 4''</math> (<math>\Phi 101,6</math> mm)</p> <p>Profondità massima di carotaggio: 9,5" (241,3 mm)</p> <p>Dimensione del giunto: 5/8" -11</p> <p>Forma tattica: doppio uso bagnato e asciutto</p>

	Elementi	Descrizione
1	Nome	Punte da trapano
2	Modello	63300AA
3	Parametro	<p>Calibro della punta: <math>\Phi 2,5''</math> (<math>\Phi 63,5</math> mm)</p> <p>Profondità massima di carotaggio: 9,5" (241,3 mm)</p> <p>Dimensione del giunto: 5/8" -11</p> <p>Forma tattica: doppio uso asciutto e bagnato</p>

	Elementi	Descrizione
1	Nome	Punte da trapano

2	Modello	108400 a.C
3	Parametro	<p>Calibro della punta: <math>\Phi 4,25''</math> (<math>\Phi 108</math> mm)</p> <p>Profondità massima di carotaggio: 14" (355 mm)</p> <p>Dimensione del giunto: 1-1/4" -7</p> <p>Forma tattica: tipo bagnato</p>

	Elementi	Descrizione
1	Nome	Punte da trapano
2	Modello	25400AC
3	Parametro	<p>Calibro della punta: <math>\Phi 1''</math> (<math>\Phi 25,4</math> mm)</p> <p>Profondità massima di carotaggio: 14" (355 mm)</p> <p>Dimensione del giunto: 5/8" -11</p> <p>Forma tattica: tipo bagnato</p>

	Elementi	Descrizione
1	Nome	Punte da trapano
2	Modello	32400AC
3	Parametro	<p>Calibro della punta: <math>\Phi 1-1/4''</math> (<math>\Phi 32</math> mm)</p> <p>Profondità massima di carotaggio: 14" (355 mm)</p> <p>Dimensione del giunto: 5/8" -11</p> <p>Forma tattica: tipo bagnato</p>

	Elementi	Descrizione
1	Nome	Punte da trapano

2	Modello	50400 a.C
3	Parametro	<p>Calibro della punta: <math>\Phi 2''</math> (<math>\Phi 50,8</math> mm)</p> <p>Profondità massima di carotaggio: 14" (355 mm)</p> <p>Dimensione del giunto: 1-1/4" -7</p> <p>Forma tattica: tipo bagnato</p>

**Indirizzo:** Baoshanqu Shuangchenglu 803long 11hao 1602A-1609shi Shanghai

**Importato in AUS:** SIHAO PTY LTD. 1 ROKEVA STREET EASTWOOD NSW  
2122 Australia

**Importato negli Stati Uniti:** Sanven Technology Ltd. Suite 250, 9166 Anaheim  
Place, Rancho Cucamonga, CA 91730



SHUNSHUN GmbH  
Römeräcker 9 Z2021, 76351  
Linkenheim-Hochstetten, Germany



Pooledas Group Ltd  
Unit 5 Albert Edward House, The  
Pavilions Preston, United Kingdom

**Made in China**



**VEVOR<sup>®</sup>**  
**TOUGH TOOLS, HALF PRICE**

**Supporto tecnico e certificato di garanzia elettronica**  
**[www.vevor.com/support](http://www.vevor.com/support)**

# **VEVOR<sup>®</sup>**

## **TOUGH TOOLS, HALF PRICE**

Wsparcie techniczne i certyfikat e-gwarancji [www.vevor.com/support](http://www.vevor.com/support)

## **WIERTŁA RDZENIOWE INSTRUKCJA OBSŁUGI**

We continue to be committed to provide you tools with competitive price. "Save Half", "Half Price" or any other similar expressions used by us only represents an estimate of savings you might benefit from buying certain tools with us compared to the major top brands and does not necessarily mean to cover all categories of tools offered by us. You are kindly reminded to verify carefully when you are placing an order with us if you are actually saving half in comparison with the top major brands.

# VEVOR®

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

## DRILL CORE BITS

MODEL: 107300AA/102300AA/63300AA/108400BC/25400AC/32400AC/  
50400 P.N.E



( Zdjęcie ma wyłącznie charakter poglądowy, proszę zapoznać się z  
rzeczywistym obiektem)

## NEED HELP? CONTACT US!

Have product questions? Need technical support? Please feel free to contact us:

**Technical Support and E-Warranty Certificate**  
[www.vevor.com/support](http://www.vevor.com/support)

This is the original instruction, please read all manual instructions carefully before operating. VEVOR reserves a clear interpretation of our user manual. The appearance of the product shall be subject to the product you received. Please forgive us that we won't inform you again if there are any technology or software updates on our product.

## SAFETY INSTRUCTION AND PRECAUTIONS



### **OSTRZEŻENIE:**

Przeczytaj ten materiał przed użyciem tego produktu. Niezastosowanie się do tego może spowodować poważne obrażenia.

16. Ten produkt nie jest zabawką. Nie pozwalaj dzieciom bawić się tym przedmiotem.

17. Używaj wyłącznie zgodnie z przeznaczeniem.

18. **Bezpieczeństwo w miejscu pracy:** Utrzymuj miejsce pracy w czystości i jasności. Chaos i ciemne miejsca mogą być przyczyną wypadku.

19. **Bezpieczeństwo osobiste:** Podczas obsługi elektronarzędzia należy zachować czujność, zwracać uwagę na pracę i nie zasnąć. Nie używaj elektronarzędzia w przypadku zmęczenia, przyjmowania leków, alkoholu lub reakcji terapeutycznej.

20. Używaj urządzeń zabezpieczających. Zawsze noś okulary. Urządzenia zabezpieczające, takie jak maski przeciwpyłowe stosowane w odpowiednich warunkach, antypoślizgowe obuwie ochronne, kaski, ochronniki słuchu i inne urządzenia mogą zmniejszyć obrażenia ciała.

6. Ubierz się odpowiednio. Nie noś luźnej odzieży ani biżuterii. Trzymaj włosy, ubranie i rękawy z dala od ruchomych części. Luźne ubrania, ozdoby lub długie włosy mogą znajdować się w ruchomych częściach.

## OPERATION AS BELOW

### **ręczna wiertarka elektryczna**

1 . Włóż wiertło do adaptera, upewnij się, że nachylenie wiertła jest pod tym samym kątem, co otwór na śrubę adaptera, i zablokuj śrubę. (Rysunek 1-2)



( Rysunek 1) ( Rysunek 2)

2 . Wybierz odpowiedni pasujący młot elektryczny, aby wywiercić otwór o głębokości około 5-6 cm, i włóż adapter do wiertła. (Rysunek 3)



(Rysunek 3)

9. Włóż adapter do wiertła i obróć go, aż do dokręcenia (Rysunek 4) . Wiertło środkowe musi znajdować się w środku wiertła, a odchylenie środka nie może być większe niż 1 mm (Rysunek 5).



(Rysunek 4) (Rysunek 5)

10. Włóż adapter do złącza maszyny i sprawdź, czy jest na swoim miejscu (Rysunek 6) . Podczas wiercenia upewnij się, że pomiędzy wiertłami a ścianą nie ma nachylenia (Rysunek 7).



(Rysunek 6) (Rysunek 7)

## **Wiertarka stołowa i wiertarka rdzeniowa**

13. Przed użyciem sprawdź, czy gwint pasuje do gwintu wału wyjściowego wiertarki. (Cyfra 8)

14. Sprawdź, czy specyfikacje wiertła są prawidłowe, a zęby narzędzia są zdeformowane i zużyte. (Rysunek 9)



(Rysunek 8) (Rysunek 9)

15. Dokręć wiertło, obracając klucz w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara i sprawdź, czy wiertło wychyla się nie więcej niż o 0,5 mm. (Rysunek 10)

16. Wymiana wiertła: Za pomocą kluczy przytrzymaj wał wyjściowy i złącze wiertła, a następnie obróć dolny klucz w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara. (Rysunek 11)



(Rysunek 10) (Rysunek 11)

	Rzeczy	Opis
1	Nazwa	Wiertła rdzeniowe

2	Model	107300AA
3	Parametr	Średnica wiertła: $\Phi 4,25''$ ( $\Phi 108$ mm) Maksymalna głębokość wgłębna: 9,5" (241,3 mm) Wymiar złącza: 5/8"-11 Forma taktyczna: podwójne zastosowanie na mokro i na sucho

	Rzeczy	Opis
1	Nazwa	Wiertła rdzeniowe
2	Model	102300AA
3	Parametr	Średnica wiertła: $\Phi 4''$ ( $\Phi 101,6$ mm) Maksymalna głębokość wgłębna: 9,5" (241,3 mm) Wymiar złącza: 5/8"-11 Forma taktyczna: podwójne zastosowanie na mokro i na sucho

	Rzeczy	Opis
1	Nazwa	Wiertła rdzeniowe
2	Model	63300AA
3	Parametr	Średnica wiertła: $\Phi 2,5''$ ( $\Phi 63,5$ mm) Maksymalna głębokość wgłębna: 9,5" (241,3 mm) Wymiar złącza: 5/8"-11 Forma taktyczna: podwójne zastosowanie na mokro i na sucho

	Rzeczy	Opis
1	Nazwa	Wiertła rdzeniowe

2	Model	108400 p.n.e
3	Parametr	Rozstaw wiertła: $\Phi 4,25''$ ( $\Phi 108$ mm) Maksymalna głębokość wgłębna: 14" (355 mm) Wymiar złącza: 1-1/4"-7 Forma taktyczna: typu mokrego

	Rzeczy	Opis
1	Nazwa	Wiertła rdzeniowe
2	Model	25400AC
3	Parametr	Rozstaw wiertła: $\Phi 1''$ ( $\Phi 25,4$ mm) Maksymalna głębokość wgłębna: 14" (355 mm) Wymiar złącza: 5/8"-11 Forma taktyczna: typu mokrego

	Rzeczy	Opis
1	Nazwa	Wiertła rdzeniowe
2	Model	32400AC
3	Parametr	Rozmiar wiertła: $\Phi 1-1/4''$ ( $\Phi 32$ mm) Maksymalna głębokość wgłębna: 14" (355 mm) Wymiar złącza: 5/8"-11 Forma taktyczna: typu mokrego

	Rzeczy	Opis
1	Nazwa	Wiertła rdzeniowe

2	Model	50400 p.n.e
3	Parametr	<p>Średnica wiertła: Φ2" (Φ50,8 mm)</p> <p>Maksymalna głębokość wgłębna: 14" (355 mm)</p> <p>Wymiar złącza: 1-1/4"-7</p> <p>Forma taktyczna: typu mokrego</p>

**Adres:** Baoshanqu Shuangchenglu 803long 11hao 1602A-1609shi Szanghaj

**Import do AUS:** SIHAO PTY LTD. 1 ROKEVA STREETEASTWOOD NSW 2122  
Australia

**Import do USA:** Sanven Technology Ltd. Suite 250, 9166 Anaheim Place, Rancho  
Cucamonga, CA 91730



SHUNSHUN GmbH  
Römeräcker 9 Z2021, 76351  
Linkenheim-Hochstetten, Germany



Pooledas Group Ltd  
Unit 5 Albert Edward House, The  
Pavilions Preston, United Kingdom

**Wyprodukowano w Chinach**



**VEVOR**<sup>®</sup>  
TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Wsparcie techniczne i certyfikat e-gwarancji  
[www.vevor.com/support](http://www.vevor.com/support)

# **VEVOR<sup>®</sup>**

## **TOUGH TOOLS, HALF PRICE**

Technischer Support und E-Garantiezerifikat [www.vevor.com/support](http://www.vevor.com/support)

## **BOHRKRONEN BENUTZERHANDBUCH**

We continue to be committed to provide you tools with competitive price. "Save Half", "Half Price" or any other similar expressions used by us only represents an estimate of savings you might benefit from buying certain tools with us compared to the major top brands and does not necessarily mean to cover all categories of tools offered by us. You are kindly reminded to verify carefully when you are placing an order with us if you are actually saving half in comparison with the top major brands.

# VEVOR<sup>®</sup>

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

## DRILL CORE BITS

**MODELL:**

**107300AA/102300AA/63300AA/108400BC/25400AC/32400AC/  
50400 V. CHR**



( Das Bild dient nur als Referenz, bitte beziehen Sie sich auf das tatsächliche Objekt)

## NEED HELP? CONTACT US!

Have product questions? Need technical support? Please feel free to contact us:

**Technical Support and E-Warranty Certificate**  
[www.vevor.com/support](http://www.vevor.com/support)

This is the original instruction, please read all manual instructions carefully before operating. VEVOR reserves a clear interpretation of our user manual. The appearance of the product shall be subject to the product you received. Please forgive us that we won't inform you again if there are any technology or software updates on our product.

## SAFETY INSTRUCTION AND PRECAUTIONS



### WARNUNG:

Lesen Sie dieses Material, bevor Sie dieses Produkt verwenden. Andernfalls kann es zu schweren Verletzungen kommen.

21. Dieses Produkt ist kein Spielzeug. Erlauben Sie Kindern nicht, mit diesem Artikel zu spielen.
22. Nur bestimmungsgemäß verwenden.
23. **Sicherheit am Arbeitsplatz:** Halten Sie den Arbeitsplatz sauber und hell. Chaos und dunkle Orte können zu Unfällen führen.
24. **Persönliche Sicherheit:** Seien Sie wachsam, achten Sie auf die Bedienung und bleiben Sie wach, wenn Sie das Elektrowerkzeug bedienen. Betreiben Sie das Elektrowerkzeug nicht bei Müdigkeit, Medikamenten, Alkohol oder therapeutischer Reaktion.

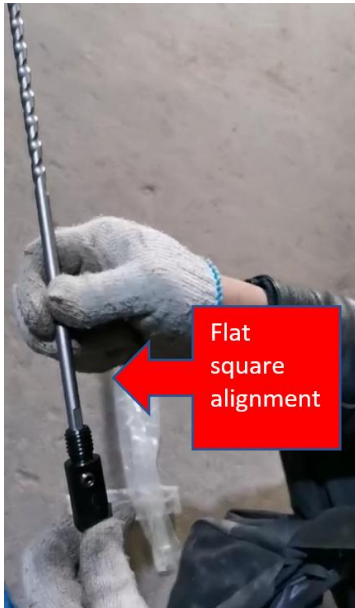
25. Verwenden Sie Sicherheitsvorrichtungen. Tragen Sie immer eine Schutzbrille. Sicherheitsvorrichtungen wie Staubmasken unter geeigneten Bedingungen, rutschfeste Sicherheitsschuhe, Helme, Gehörschutz und andere Geräte können Personenschäden reduzieren.

6. Kleide dich richtig. Tragen Sie keine lockere Kleidung und tragen Sie keinen Schmuck. Halten Sie Haare, Kleidung und Ärmel von beweglichen Teilen fern. Lose Kleidung, Schmuck oder lange Haare können von beweglichen Teilen betroffen sein.

## OPERATION AS BELOW

### **handgeführte elektrische Bohrmaschine**

1 . Setzen Sie den Bohrer in den Adapter ein, stellen Sie sicher, dass die Neigung des Bohrers im gleichen Winkel wie das Loch im Adapterbolzen ist, und verriegeln Sie die Schraube. (Abbildung 1-2)



( Abbildung 1) ( Abbildung 2)

2. Wählen Sie den passenden Elektrohammer aus, um ein etwa 5–6 cm tiefes Loch zu bohren. und stecken Sie den Adapter in den Bohrer. (Figur 3)



(Figur 3)

11. Setzen Sie den Adapter in den Bohrer ein und drehen Sie ihn, bis er fest sitzt (Abbildung 4) . Der Mittelbohrer muss der Mittelpunkt des Bohrers sein und die Mittenabweichung darf nicht größer als 1 mm sein (Abbildung 5).



(Abbildung 4) (Abbildung 5)

12. Stecken Sie den Adapter in den Maschinenanschluss und prüfen Sie, ob er richtig sitzt (Abbildung 6) . Stellen Sie sicher, dass beim Bohren keine Neigung zwischen den Bohrern und der Wand besteht (Abbildung 7).

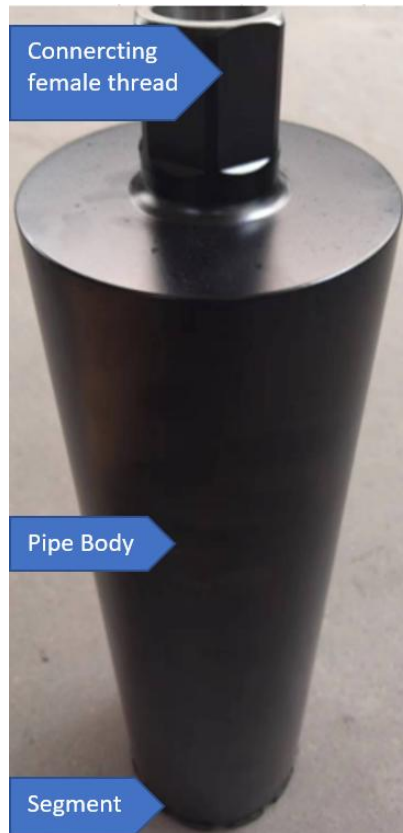
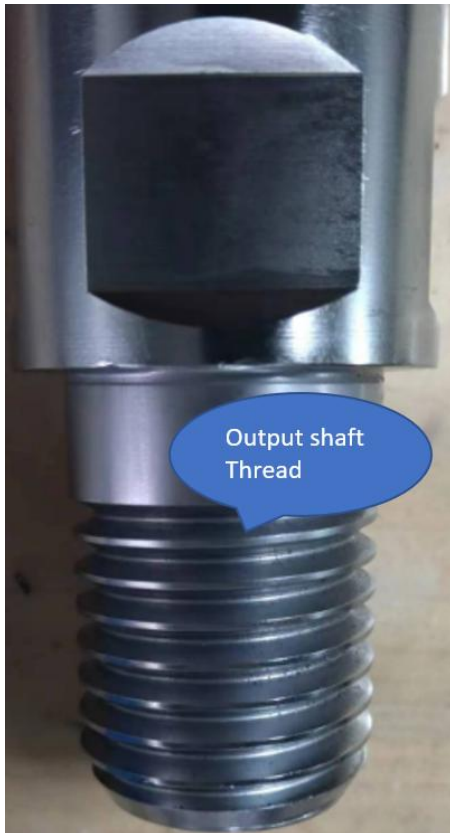


(Abbildung 6) (Abbildung 7)

## Tischbohrmaschine und Kernbohrmaschine

17. Überprüfen Sie vor der Verwendung, ob das Gewinde mit dem Gewinde der Bohrausgangswelle übereinstimmt. (Abbildung 8)

18. Überprüfen Sie, ob die Bohrerspezifikationen korrekt sind und die Werkzeugzähne deformiert und erschöpft sind. (Abbildung 9)



(Abbildung 8) (Abbildung 9)

19. Ziehen Sie den Bit fest, indem Sie den Schraubenschlüssel im Uhrzeigersinn drehen, und stellen Sie sicher, dass der Bit nicht mehr als 0,5 mm schwingt. (Abbildung 10)

20. Auswechseln des Bohrers: Halten Sie die Abtriebswelle und den Bohreranschluss mit Schraubenschlüsseln fest und drehen Sie dann den unteren Schraubenschlüssel gegen den Uhrzeigersinn. (Abbildung 11)



(Abbildung 10) (Abbildung 11)

	Artikel	Beschreibung
1	Name	Bohrkronen

2	Modell	107300AA
3	Parameter	<p>Bohrerstärke: <math>\Phi 4,25''</math> (<math>\Phi 108</math> mm)</p> <p>Max. Kerntiefe: 9,5" (241,3 mm)</p> <p>Gelenkabmessung: 5/8"-11</p> <p>Taktikform: nass und trocken, doppelte Verwendung</p>

	Artikel	Beschreibung
1	Name	Bohrkronen
2	Modell	102300AA
3	Parameter	<p>Bohrerstärke: <math>\Phi 4''</math> (<math>\Phi 101,6</math> mm)</p> <p>Max. Kerntiefe: 9,5" (241,3 mm)</p> <p>Gelenkabmessung: 5/8"-11</p> <p>Taktikform: nass und trocken, doppelte Verwendung</p>

	Artikel	Beschreibung
1	Name	Bohrkronen
2	Modell	63300AA
3	Parameter	<p>Bohrerstärke: <math>\Phi 2,5''</math> (<math>\Phi 63,5</math> mm)</p> <p>Maximale Kerntiefe: 9,5" (241,3 mm)</p> <p>Gelenkabmessung: 5/8"-11</p> <p>Taktikform: nass und trocken, doppelte Verwendung</p>

	Artikel	Beschreibung
1	Name	Bohrkronen

2	Modell	108400 v. Chr
3	Parameter	Bohrerstärke: $\Phi 4,25''$ ( $\Phi 108$ mm) Max. Kerntiefe: 14" (355 mm) Gelenkabmessung: 1-1/4"-7 Taktikform: Nassausführung

Artikel		Beschreibung
1	Name	Bohrkronen
2	Modell	25400AC
3	Parameter	Bohrerstärke: $\Phi 1''$ ( $\Phi 25,4$ mm) Max. Kerntiefe: 14" (355 mm) Gelenkabmessung: 5/8"-11 Taktikform: Nassausführung

Artikel		Beschreibung
1	Name	Bohrkronen
2	Modell	32400AC
3	Parameter	Bohrerstärke: $\Phi 1-1/4''$ ( $\Phi 32$ mm) Max. Kerntiefe: 14" (355 mm) Gelenkabmessung: 5/8"-11 Taktikform: Nassausführung

Artikel		Beschreibung
1	Name	Bohrkronen

2	Modell	50400 v. Chr
3	Parameter	Bohrerstärke: $\Phi 2''$ ( $\Phi 50,8$ mm) Max. Kerntiefe: 14" (355 mm) Gelenkabhmessung: 1-1/4"-7 Taktikform: Nassausführung

**Adresse:** Baoshanqu Shuangchenglu 803long 11hao 1602A-1609shi Shanghai

**Importiert nach AUS:** SIHAO PTY LTD. 1 ROKEVA STREETEASTWOOD NSW  
2122 Australien

**In die USA importiert:** Sanven Technology Ltd. Suite 250, 9166 Anaheim Place,  
Rancho Cucamonga, CA 91730

<b>EC</b>	<b>REP</b>
-----------	------------

SHUNSHUN GmbH  
Römeräcker 9 Z2021, 76351  
Linkenheim-Hochstetten, Germany

<b>UK</b>	<b>REP</b>
-----------	------------

Pooledas Group Ltd  
Unit 5 Albert Edward House, The  
Pavilions Preston, United Kingdom

**In China hergestellt**



**VEVOR<sup>®</sup>**  
**TOUGH TOOLS, HALF PRICE**

**Zertifikat für technischen Support und E-Garantie**  
**[www.vevor.com/support](http://www.vevor.com/support)**

# **VEVOR<sup>®</sup>**

**TOUGH TOOLS, HALF PRICE**

Assistance technique et certificat de garantie électronique [www.vevor.com/support](http://www.vevor.com/support)

## **TRÉPANS DE FORAGE MANUEL DE L'UTILISATEUR**

We continue to be committed to provide you tools with competitive price. "Save Half", "Half Price" or any other similar expressions used by us only represents an estimate of savings you might benefit from buying certain tools with us compared to the major top brands and does not necessarily mean to cover all categories of tools offered by us. You are kindly reminded to verify carefully when you are placing an order with us if you are actually saving half in comparison with the top major brands.

# VEVOR®

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

## DRILL CORE BITS

**MODÈLE:**

**107300AA/102300AA/63300AA/108400BC/25400AC/32400AC/**

**50400 AVANT JC**



( L'image est à titre de référence seulement, veuillez vous référer à l'objet réel)

## NEED HELP? CONTACT US!

Have product questions? Need technical support? Please feel free to contact us:

**Technical Support and E-Warranty Certificate**  
[www.vevor.com/support](http://www.vevor.com/support)

This is the original instruction, please read all manual instructions carefully before operating. VEVOR reserves a clear interpretation of our user manual. The appearance of the product shall be subject to the product you received. Please forgive us that we won't inform you again if there are any technology or software updates on our product.

## SAFETY INSTRUCTION AND PRECAUTIONS



### AVERTISSEMENT:

Lisez ce document avant d'utiliser ce produit. Ne pas le faire peut entraîner des blessures graves.

26. Ce produit n'est pas un jouet. Ne laissez pas les enfants jouer avec cet article.
27. Utiliser uniquement comme prévu.
28. **Sécurité de la zone de travail** : Gardez le lieu de travail propre et lumineux. Le chaos et les endroits sombres peuvent provoquer un accident.
29. **Sécurité personnelle** : Soyez vigilant, faites attention au fonctionnement et restez éveillé lorsque vous utilisez l'outil électrique. N'utilisez pas l'outil électrique en cas de fatigue, de médicaments, d'alcool ou de réponse thérapeutique.

30. Utilisez des dispositifs de sécurité. Portez toujours des lunettes. Les dispositifs de sécurité, tels que les masques anti-poussière dans des conditions appropriées, les chaussures de sécurité antidérapantes, les casques, les protections auditives et autres dispositifs, peuvent réduire les blessures corporelles.

6. Habillez-vous correctement. Ne portez pas de vêtements amples ni de bijoux. Gardez vos cheveux, vos vêtements et vos manches éloignés des pièces mobiles. Des vêtements amples, des ornements ou des cheveux longs peuvent être impliqués dans les pièces mobiles.

## OPERATION AS BELOW

### **perceuse électrique à main**

1 . Insérez le foret dans l'adaptateur, assurez-vous que l'inclinaison du foret est du même angle que le trou du boulon de l'adaptateur et verrouillez la vis. (Figure 1-2)



( Figure 1) ( Figure 2)

2 . Sélectionnez le marteau électrique correspondant pour percer un trou d'environ 5 à 6 cm de profondeur, et insérez l'adaptateur dans le foret. (Figure 3)



(Figure 3)

13. Insérez l'adaptateur dans le foret et faites-le tourner pour le serrer (Figure 4) . Le foret central doit être le centre du foret et l'écart central ne doit pas être supérieur à 1 mm (Figure 5).



(Figure 4) (Figure 5)

14. Insérez l'adaptateur dans la connexion de la machine et vérifiez s'il est en place (Figure 6) . Assurez-vous qu'il n'y a pas d'inclinaison entre les forets et le mur lors du perçage (Figure 7).

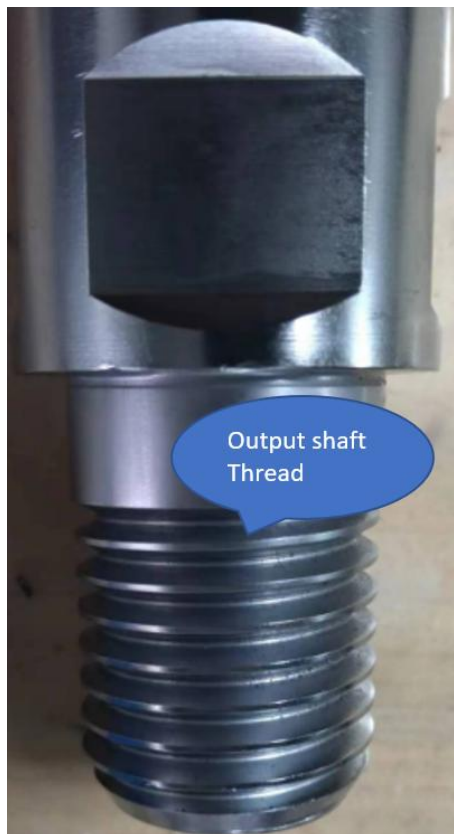


(Figure 6) (Figure 7)

## **Perceuse d'établi et carotteuse**

21. Vérifiez si le filetage correspond au filetage de l'arbre de sortie du foret avant utilisation. (Figure 8)

22. Vérifiez si les spécifications du foret sont correctes et si les dents de l'outil sont déformées et épuisées. (Figure 9)



(Figure 8) (Figure 9)

23. Serrez l'embout en tournant la clé dans le sens des aiguilles d'une montre et vérifiez que l'embout ne oscille pas de plus de 0,5 mm. (Figure 10)

24. Remplacement du foret : à l'aide de clés pour maintenir l'arbre de sortie et le connecteur de foret, puis tournez dans le sens inverse des aiguilles d'une montre la clé inférieure. (Figure 11)



(Figure 10) (Figure 11)

	Articles	Description
1	Nom	Trépans de forage

2	Modèle	107300AA
3	Paramètre	<p>Jauge du foret: <math>\Phi 4,25''(\Phi 108 \text{ mm})</math></p> <p>Profondeur de carottage maximale: <math>9,5''(241,3 \text{ mm})</math></p> <p>Dimension du joint: 5/8"-11</p> <p>Forme tactique: double usage humide et sec</p>

	Articles	Description
1	Nom	Trépans de forage
2	Modèle	102300AA
3	Paramètre	<p>Jauge du foret: <math>\Phi 4''(\Phi 101,6 \text{ mm})</math></p> <p>Profondeur de carottage maximale: <math>9,5''(241,3 \text{ mm})</math></p> <p>Dimension du joint: 5/8"-11</p> <p>Forme tactique: double usage humide et sec</p>

	Articles	Description
1	Nom	Trépans de forage
2	Modèle	63300AA
3	Paramètre	<p>Calibre du foret: <math>\Phi 2,5''(\Phi 63,5 \text{ mm})</math></p> <p>Profondeur de carottage maximale: <math>9,5''(241,3 \text{ mm})</math></p> <p>Dimension du joint: 5/8"-11</p> <p>Forme tactique: double usage humide et sec</p>

	Articles	Description
1	Nom	Trépans de forage

2	Modèle	108400 avant JC
3	Paramètre	Calibre du foret: $\Phi 4,25''(\Phi 108\text{mm})$ Profondeur de carottage maximale: 14''(355mm) Dimension du joint: 1-1/4''-7 Forme tactique: type humide

	Articles	Description
1	Nom	Trépans de forage
2	Modèle	25400AC
3	Paramètre	Jauge du foret: $\Phi 1''(\Phi 25,4 \text{ mm})$ Profondeur de carottage maximale: 14''(355 mm) Dimension du joint: 5/8''-11 Forme tactique: type humide

	Articles	Description
1	Nom	Trépans de forage
2	Modèle	32400AC
3	Paramètre	Calibre du foret: $\Phi 1-1/4''(\Phi 32\text{mm})$ Profondeur de carottage maximale: 14''(355mm) Dimension du joint: 5/8''-11 Forme tactique: type humide

	Articles	Description
1	Nom	Trépans de forage

2	Modèle	50400 avant JC
3	Paramètre	<p>Calibre du foret: <math>\Phi 2''</math>(<math>\Phi 50,8</math> mm)</p> <p>Profondeur de carottage maximale: 14''(355 mm)</p> <p>Dimension du joint: 1-1/4''-7</p> <p>Forme tactique: type humide</p>

**Adresse** : Baoshanqu Shuangchenglu 803long 11hao 1602A-1609shi Shanghai  
**Importé en Australie** : SIHAO PTY LTD. 1 ROKEVA STREETASTWOOD NSW  
2122 Australie

**Importé aux États-Unis** : Sanven Technology Ltd. Suite 250, 9166 Anaheim  
Place, Rancho Cucamonga, CA 91730

<b>EC</b>	<b>REP</b>
-----------	------------

SHUNSHUN GmbH  
Römeräcker 9 Z2021, 76351  
Linkenheim-Hochstetten, Germany

<b>UK</b>	<b>REP</b>
-----------	------------

Pooledas Group Ltd  
Unit 5 Albert Edward House, The  
Pavilions Preston, United Kingdom

**Fabriqué en Chine**



**VEVOR<sup>®</sup>**  
**TOUGH TOOLS, HALF PRICE**

**Assistance technique et certificat de garantie électronique**  
**[www.vevor.com/support](http://www.vevor.com/support)**

# **VEVOR<sup>®</sup>**

## **TOUGH TOOLS, HALF PRICE**

Technische ondersteuning en e-garantiecertificaat [www.vevor.com/support](http://www.vevor.com/support)

## **BOOR KERNBEITELS HANDLEIDING**

We continue to be committed to provide you tools with competitive price. "Save Half", "Half Price" or any other similar expressions used by us only represents an estimate of savings you might benefit from buying certain tools with us compared to the major top brands and does not necessarily mean to cover all categories of tools offered by us. You are kindly reminded to verify carefully when you are placing an order with us if you are actually saving half in comparison with the top major brands.

# VEVOR®

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

## DRILL CORE BITS

**MODEL: 107300AA/102300AA/63300AA/108400BC/25400AC/32400AC/  
50400 V.CHR**



( De afbeelding is alleen ter referentie, raadpleeg het werkelijke object)

### **NEED HELP? CONTACT US!**

Have product questions? Need technical support? Please feel free to contact us:

**Technical Support and E-Warranty Certificate**  
**[www.vevor.com/support](http://www.vevor.com/support)**

This is the original instruction, please read all manual instructions carefully before operating. VEVOR reserves a clear interpretation of our user manual. The appearance of the product shall be subject to the product you received. Please forgive us that we won't inform you again if there are any technology or software updates on our product.

## SAFETY INSTRUCTION AND PRECAUTIONS



### **WAARSCHUWING:**

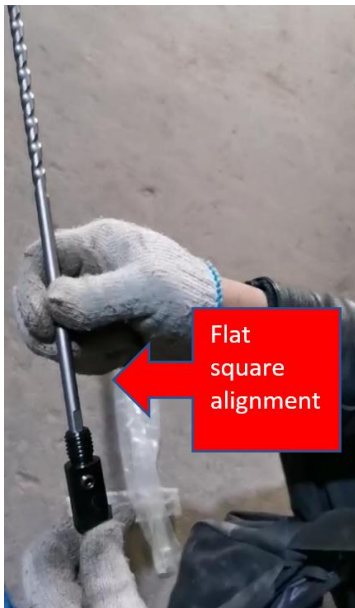
Lees dit materiaal voordat u dit product gebruikt. Als u dit niet doet, kan dit leiden tot ernstig letsel.

31. Dit product is geen speelgoed. Laat kinderen niet met dit artikel spelen.
32. Alleen gebruiken zoals bedoeld.
33. **Veiligheid op de werkplek:** Houd de werkplek schoon en helder. Chaos en donkere plekken kunnen ongelukken veroorzaken.
34. **Persoonlijke veiligheid:** Wees alert, let op de bediening en blijf wakker tijdens het gebruik van het elektrische gereedschap. Gebruik het elektrisch gereedschap niet bij vermoeidheid, medicatie, alcohol of therapeutische reacties.
35. Gebruik veiligheidsvoorzieningen. Draag altijd een veiligheidsbril. Veiligheidsvoorzieningen, zoals stofmaskers onder geschikte omstandigheden, antislipveiligheidsschoenen, helmen, gehoorbescherming en andere apparaten kunnen persoonlijk letsel verminderen.
6. Kleed je goed. Draag geen losse kleding en draag geen sieraden. Houd uw haar, kleding en mouwen uit de buurt van bewegende delen. Losse kleding, sieraden of lang haar kunnen in bewegende delen terechtkomen.

## OPERATION AS BELOW

### draagbare elektrische boormachine

1 . Steek de boor in de adapter, zorg ervoor dat de helling van de boor dezelfde hoek heeft als het boutgat van de adapter en vergrendel de schroef. (Figuur 1-2)



( Figuur 1) ( Figuur 2)

2 . Selecteer de juiste bijpassende elektrische hamer om een gat van ongeveer 5-6 cm diep te boren, en steek de adapter in de boor. (Figuur 3)



(Figuur 3)

15. Steek de adapter in de boor en draai deze vast (Figuur 4) . De middelste boor moet het midden van de boor zijn en de middenafwijking mag niet groter zijn dan 1 mm (Figuur 5).



(Figuur 4) (Figuur 5)

16. Steek de adapter in de machineaansluiting en controleer of deze op zijn plaats zit (Figuur 6) . Zorg ervoor dat er tijdens het boren geen helling is tussen de boren en de muur (Figuur 7).

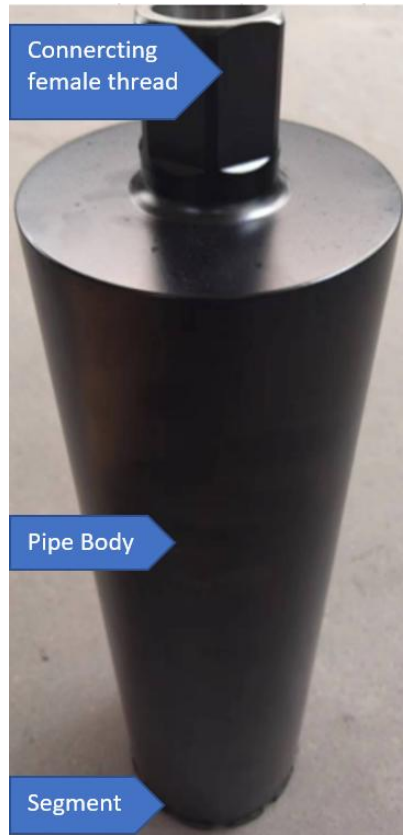
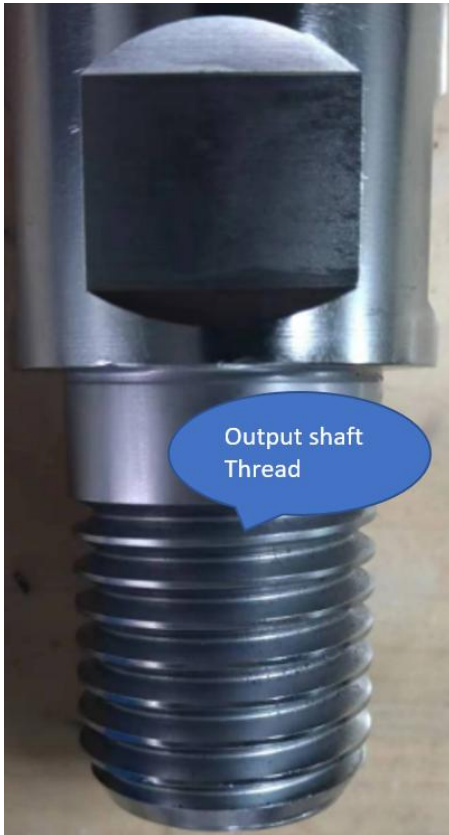


(Figuur 6) (Figuur 7)

## Tafelboormachine en kernboormachine

25. Controleer voor gebruik of de schroefdraad overeenkomt met de schroefdraad van de uitgaande as van de boor. (Figuur 8)

26. Controleer of de boorspecificaties kloppen en of de gereedschapstanden vervormd en uitgeput zijn. (Figuur 9)



(Figuur 8) (Figuur 9)

27. Draai het bit vast door de sleutel met de klok mee te draaien en controleer of het bit niet meer dan 0,5 mm uitzwaait. (Figuur 10)

28. De boor vervangen: gebruik sleutels om de uitgaande as en de bitconnector vast te houden en draai vervolgens de onderste sleutel tegen de klok in. (Figuur 11)



(Figuur 10) (Figuur 11)

	<b>Artikelen</b>	<b>Beschrijving</b>
1	Naam	Boor kernbeitels
2	Model	107300AA

3	Parameter	<p>Maat van bit: <math>\Phi 4,25''(\Phi 108 \text{ mm})</math></p> <p>Max. kerndiepte: 9,5" (241,3 mm)</p> <p>Gewrichtsafmeting: 5/8"-11</p> <p>Tactische vorm: nat en droog voor tweeërlei gebruik</p>
---	-----------	---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

	Artikelen	Beschrijving
1	Naam	Boor kernbeitels
2	Model	102300AA
3	Parameter	<p>Maat van bit: <math>\Phi 4''(\Phi 101,6 \text{ mm})</math></p> <p>Max. kerndiepte: 9,5" (241,3 mm)</p> <p>Gewrichtsafmeting: 5/8"-11</p> <p>Tactische vorm: nat en droog voor tweeërlei gebruik</p>

	Artikelen	Beschrijving
1	Naam	Boor kernbeitels
2	Model	63300AA
3	Parameter	<p>Maat van bit: <math>\Phi 2,5''(\Phi 63,5 \text{ mm})</math></p> <p>Max. kerndiepte: 9,5" (241,3 mm)</p> <p>Gewrichtsafmeting: 5/8"-11</p> <p>Tactische vorm: nat en droog voor tweeërlei gebruik</p>

	Artikelen	Beschrijving
1	Naam	Boor kernbeitels
2	Model	108400 v.Chr

3	Parameter	<p>Maat van bit: <math>\Phi 4,25''(\Phi 108 \text{ mm})</math></p> <p>Max. boordiepte: 14" (355 mm)</p> <p>Gewrichtsafmeting: 1-1/4"-7</p> <p>Tactische vorm: nat type</p>
---	-----------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

	Artikelen	Beschrijving
1	Naam	Boor kernbeitels
2	Model	25400AC
3	Parameter	<p>Maat van bit: <math>\Phi 1''(\Phi 25,4 \text{ mm})</math></p> <p>Max. boordiepte: 14" (355 mm)</p> <p>Gewrichtsafmeting: 5/8"-11</p> <p>Tactische vorm: nat type</p>

	Artikelen	Beschrijving
1	Naam	Boor kernbeitels
2	Model	32400 AC
3	Parameter	<p>Maat van bit: <math>\Phi 1-1/4''(\Phi 32 \text{ mm})</math></p> <p>Max. boordiepte: 14" (355 mm)</p> <p>Gewrichtsafmeting: 5/8"-11</p> <p>Tactische vorm: nat type</p>

	Artikelen	Beschrijving
1	Naam	Boor kernbeitels
2	Model	50400 v.Chr

3	Parameter	<p>Maat van bit: <math>\Phi 2''(\Phi 50,8 \text{ mm})</math></p> <p>Max. kerndiepte: 14" (355 mm)</p> <p>Gewrichtsafmeting: 1-1/4"-7</p> <p>Tactische vorm: nat type</p>
---	-----------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

**Adres:** Baoshanqu Shuangchenglu 803long 11hao 1602A-1609shi Shanghai  
**Geïmporteerd naar AUS:** SIHAO PTY LTD. 1 ROKEVA STREETEASTWOOD  
NSW 2122 Australië

**Geïmporteerd naar de VS:** Sanven Technology Ltd. Suite 250, 9166 Anaheim  
Place, Rancho Cucamonga, CA 91730



SHUNSHUN GmbH  
Römeräcker 9 Z2021, 76351  
Linkenheim-Hochstetten, Germany



Pooledas Group Ltd  
Unit 5 Albert Edward House, The  
Pavilions Preston, United Kingdom

**Gemaakt in China**



# **VEVOR<sup>®</sup>**

**TOUGH TOOLS, HALF PRICE**

**Technische ondersteuning en e-garantiecertificaat**

**[www.vevor.com/support](http://www.vevor.com/support)**

# **VEVOR<sup>®</sup>**

## **TOUGH TOOLS, HALF PRICE**

Teknisk support och e-garanticertifikat [www.vevor.com/support](http://www.vevor.com/support)

## **BORRKÄRNOR ANVÄNDARMANUAL**

We continue to be committed to provide you tools with competitive price. "Save Half", "Half Price" or any other similar expressions used by us only represents an estimate of savings you might benefit from buying certain tools with us compared to the major top brands and does not necessarily mean to cover all categories of tools offered by us. You are kindly reminded to verify carefully when you are placing an order with us if you are actually saving half in comparison with the top major brands.

# VEVOR®

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

## DRILL CORE BITS

**MODELL:**

**107300AA/102300AA/63300AA/108400BC/25400AC/32400AC/**

**50400 F.KR**



( Bilden är endast för referens, se det faktiska objektet)

## NEED HELP? CONTACT US!

Have product questions? Need technical support? Please feel free to contact us:

**Technical Support and E-Warranty Certificate**  
[www.vevor.com/support](http://www.vevor.com/support)

This is the original instruction, please read all manual instructions carefully before operating. VEVOR reserves a clear interpretation of our user manual. The appearance of the product shall be subject to the product you received. Please forgive us that we won't inform you again if there are any technology or software updates on our product.

## SAFETY INSTRUCTION AND PRECAUTIONS



### **WARNING:**

Läs detta material innan du använder denna produkt. Underlåtenhet att göra det kan resultera i allvarliga skador.

36. Denna produkt är inte en leksak. Tillåt inte barn att leka med detta föremål.

37. Använd endast som avsett.

38. **Säkerhet på arbetsplatsen:** Håll arbetsplatsen ren och ljus. Kaos och mörka platser kan orsaka en olycka.

39. **Personlig säkerhet:** Var uppmärksam, var uppmärksam på driften och håll dig vaken när du använder elverktyget. Använd inte elverktyget med trötthet, medicinering, alkohol eller terapeutisk respons.

40. Använd säkerhetsanordningar. Använd alltid skyddsglasögon. Säkerhetsanordningar, såsom dammmasker under lämpliga

förhållanden, halkfria skyddsskor, hjälmar, hörselskydd och andra anordningar kan minska personskador.

6. Klä dig ordentligt. Bär inte löst sittande kläder eller bär smycken. Håll ditt hår, kläder och ärmarna borta från rörliga delar. Lösa kläder, prydnadsföremål eller långt hår kan vara inblandade i rörliga delar.

## OPERATION AS BELOW

### handhållen elektrisk bormaskin

1. Sätt i borkronan i adaptern, se till att lutningen på borkronan är i samma vinkel som adapterbultens hål och lås skruven. (Figur 1-2)



( Figur 1 ) ( Figur 2 )

2 . Välj rätt matchande elektrisk hammare för att borra ett hål på cirka 5-6 cm djupt, och sätt in adaptern i borrkronan. (Figur 3)



(Figur 3)

17. Sätt i adaptern i borrarpsen och vrid den så att den blir tät ( Figur 4 ) .  
Mittskäret måste vara mitten av borrkronan, och mittavvikelsen får inte vara större än 1 mm (Figur 5).



(Figur 4) (Figur 5)

18. Sätt i adaptern i maskinanslutningen och kontrollera om den är på plats (Figur 6) . Se till att det inte finns någon lutning mellan borrkronorna och väggen vid borrarng (Figur 7).

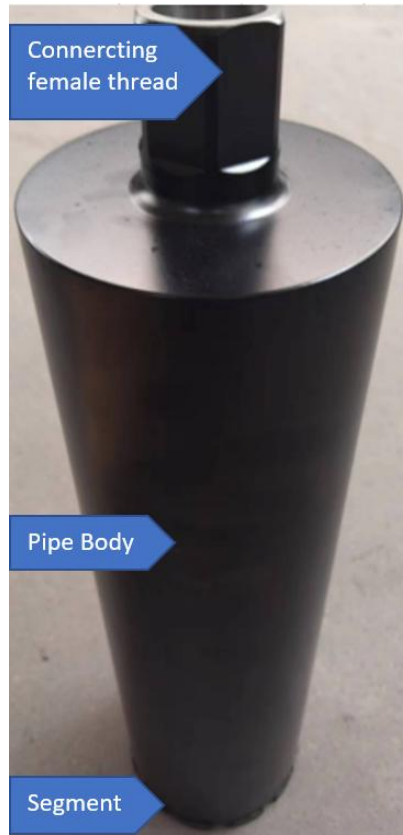
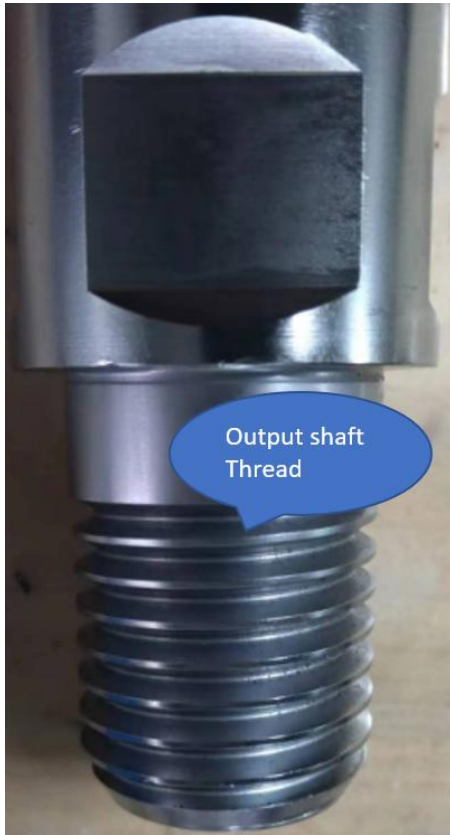


(Figur 6) (Figur 7)

## **Bänkbormaskin och kärnbormaskin**

29. Kontrollera om gängan stämmer överens med borraraxelns gänga före användning. (Figur 8)

30. Kontrollera om borrarspecifikationerna är korrekta och att verktygets tänder är deformerade och utmattade. (Figur 9)



(Figur 8) (Figur 9)

31. Dra åt borret genom att vrida skiftnyckeln medurs och kontrollera att borret inte svänger mer än 0,5 mm. (Figur 10)

32. Byte av borr: Använd skiftnycklar för att hålla fast den utgående axeln och bitskontakten och vrid sedan den nedre skiftnyckeln moturs. (Figur 11)



(Figur 10) (Figur 11)

	<b>Föremål</b>	<b>Beskrivning</b>
1	namn	Borrkärnor
2	Modell	107300AA

3	Parameter	<p>Spetsmått: <math>\Phi 4,25''(\Phi 108\text{mm})</math></p> <p>Max kärndjup: 9,5''(241,3mm)</p> <p>Fogdimension: 5/8"-11</p> <p>Taktisk form: våt och torr dubbel användning</p>
---	-----------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

	Föremål	Beskrivning
1	namn	Borrkärnor
2	Modell	102300AA
3	Parameter	<p>Spetsmått: <math>\Phi 4''(\Phi 101,6\text{mm})</math></p> <p>Max kärndjup: 9,5''(241,3mm)</p> <p>Fogdimension: 5/8"-11</p> <p>Taktisk form: våt och torr dubbel användning</p>

	Föremål	Beskrivning
1	namn	Borrkärnor
2	Modell	63300AA
3	Parameter	<p>Spetsmått: <math>\Phi 2,5''(\Phi 63,5\text{mm})</math></p> <p>Max kärndjup: 9,5''(241,3mm)</p> <p>Fogdimension: 5/8"-11</p> <p>Taktisk form: våt och torr dubbel användning</p>

	Föremål	Beskrivning
1	namn	Borrkärnor
2	Modell	108400 f.Kr

3	Parameter	Spetsmått: $\Phi 4,25''(\Phi 108\text{mm})$ Max kärndjup: 14''(355mm) Fogdimension: 1-1/4''-7 Taktisk form: våt typ
---	-----------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

	Föremål	Beskrivning
1	namn	Borrkärnor
2	Modell	25400AC
3	Parameter	Spetsmått: $\Phi 1''(\Phi 25,4\text{mm})$ Max kärndjup: 14''(355mm) Fogdimension: 5/8''-11 Taktisk form: våt typ

	Föremål	Beskrivning
1	namn	Borrkärnor
2	Modell	32400AC
3	Parameter	Spetsmått: $\Phi 1-1/4''(\Phi 32\text{mm})$ Max kärndjup: 14''(355mm) Fogdimension: 5/8''-11 Taktisk form: våt typ

	Föremål	Beskrivning
1	namn	Borrkärnor
2	Modell	50400 f.Kr

3	Parameter	<p>Spetsmått: <math>\Phi 2''(\Phi 50,8\text{mm})</math></p> <p>Max kärndjup: 14''(355mm)</p> <p>Fogdimension: 1-1/4''-7</p> <p>Taktisk form: våt typ</p>
---	-----------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

**Adress:** Baoshanqu Shuangchenglu 803long 11hao 1602A-1609shi Shanghai  
**Importerad till AUS:** SIHAO PTY LTD. 1 ROKEVA STREETEASTWOOD NSW  
2122 Australien

**Importerad till USA:** Sanven Technology Ltd. Suite 250, 9166 Anaheim Place,  
Rancho Cucamonga, CA 91730



SHUNSHUN GmbH  
Römeräcker 9 Z2021, 76351  
Linkenheim-Hochstetten, Germany



Pooledas Group Ltd  
Unit 5 Albert Edward House, The  
Pavilions Preston, United Kingdom

**Tillverkad i Kina**



# **VEVOR**<sup>®</sup>

**TOUGH TOOLS, HALF PRICE**

**Teknisk support och e-garanticertifikat**

**[www.vevor.com/support](http://www.vevor.com/support)**